

Provincial Gazette

Free State Province



Published by Authority

Provinsiale Koerant

Provinsie Vrystaat

Uitgegee op Gesag

NO. 48	FRIDAY, 06 SEPTEMBER 2013	NO. 48	VRYDAG, 06 SEPTEMBER 2013
GENERAL NOTICE		ALGEMENE KENNISGEWING	
06	NOTICE OF APPLICATION FOR LIQUOR REGISTRATION 2	06	KENNISGEWING RAKENDE AANSOEK OM DRANK- REGISTRASIE 2
NOTICE			
	PROCEDURES AND ADVERTISEMENT DATES FOR THE ADVERTISEMENT OF LICENSES APPLICATIONS IN THE FREE STATE PROVINCIAL GAZETTE, ACCORDING TO THE NEW FREE STATE GAMBLING AND LIQUOR ACT, 2010 (ACT NO. 6 OF 2010) 8		

GENERAL NOTICE

LIQUOR NOTICE NO. 06 OF 2013

LIQUOR ACT, NO. 6 OF 2010

NOTICE OF APPLICATION FOR LIQUOR REGISTRATION

Notice is hereby given that each of the applicants mentioned in the Schedule hereunder intends to lodge an application for liquor registration on the first Friday of this month.

Any person may, within 21 days from date of publication of this notice, lodge in terms of section 33 of the Free State Gambling and Liquor Act, 2010, an objection in writing to the Free State Gambling and Liquor Authority (*addresses set out hereunder*). The objection must clearly indicate the full names, identity number, residential address, postal address and telephone number, if any, and where applicable, its registration number and address of its office, of the objector. The objection must also identify the application to which it relates and may be inspected at relevant designated offices of the Authority in which area the premises to which the application relates are situated. The addresses of the Authority are set out hereunder.

District Names	Specifications	
Lejweleputswa	Address	Contacts
	178 Constantia Road	057 357 5871
	Dagbreek	
	Welkom	
	9459	
Thabo Mofutsanyana	Cnr Motloung & Setai Street	0587131965
	Setsing Shopping Centre FDC Building	
	Phuthaditjhaba	
	9870	
Fezile Dabi	639 Fichardt Buildings	0169768819/12
	Fichardt Street	
	Sasolburg	
	1947	
Xhariep	30 Church Street	
	Trompsburg	
	9913	
Motheo	98 Zastron Street	051 4004920
	4 th Floor Agriculture Building	
	Bloemfontein	
	9300	

SCHEDULE

The under-mentioned figures used in brackets in the Schedule, have the following meanings:

- (1) Municipality in which the premises are situated
- (2) Full name, street and postal address of applicant.
- (3) Kind of licence applied for.
- (4) Kind of liquor to be sold.
- (5) Name under which business is to be conducted and full address of premises.
- (6) The name of, nature of and distance to institutions of learning, similar registered premises and places of worship within 500m from the premises.

ALGEMENE KENNISGEWING

DRANK KENNISGEWING NO. 06 VAN 2013

DRANKWET NO. 6 VAN 2010

KENNISGEWING RAKENDE AANSOEK OM DRANKREGISTRASIE

Kennis word hierby gegee dat elk van die aansoekers in die Bylae hieronder vermeld beoog om 'n aansoek in te dien vir drankregistrasie op die eerste Vrydag vandeemaand.

Enige persoon kan, binne 21 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing, 'n skriftelike beswaar indien by die Vrystaatse Dobbels- en Drankowerheid (*adresse soos hieronder uiteengesit*). Die beswaar moet duidelik die volle name, identiteitsnommer, woonadres, posadres en telefoonnommer, indien enige, aandui, en waar van toepassing, die registrasienommer en adres van die kantoor, van die beswaarmaker. Die beswaar moet ook die aansoek identifiseer waarteen dit gerig is en dit lê ook ter insae by die toepaslike aangewese kantore van die Owerheid in wie se area die perseel wat met die aansoek verband hou geleë is. Die adresse van die Owerheid word hieronder uiteengesit.

District Names	Specifications	
Lejweleputswa	Address	Contacts
	178 Constantia Road	057 357 5871
	Dagbreek	
	Welkom	
	9459	
Thabo Mofutsanyana	Cnr Motloung & Setai Street	0587131965
	Setsing Shopping Centre FDC Building	
	Phuthaditjhaba	
	9870	
Fezile Dabi	639 Fichardt Buildings	0169768819/12
	Fichardt Street	
	Sasolburg	
	1947	
Xhariep	30 Church Street	
	Trompsburg	
	9913	
Motheo	98 Zastron Street	051 4004920
	4 th Floor Agriculture Building	
	Bloemfontein	
	9300	

BYLAE

Onderstaande syfers, wat tussen hakies in die Bylae gebruik word, het die volgende betekenis:

- (1) Munisipaliteit waarin die perseel geleë is
- (2) Volledige naam, straat- en posadres van aansoeker.
- (3) Soort lisensie waarvoor aansoek gedoen word.
- (4) Soort drank wat verkoop sal word.
- (5) Naam waaronder besigheid gedoen sal word en volledige adres van perseel.
- (6) Die naam van, die aard en afstand tot onderwysinrigtings, soortgelyke geregistreerde persele en plekke van aanbidding binne 500m vanaf die perseel.

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;">DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</p> <p>(1) MASILONYANA (2) KGOSIETSILE VICTOR MARUMO FARM TWEEFONTEIN, PORTIONS OF THE FARM TWEEFONTEIN, SKAAPKRAAL 173 AND WOLVEGATEN 15, THEUNISSEN ID NO.: 5702106046085 (3) RESTAURANT (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) SEPELONG GAME RESTAURANT FARM TWEEFONTEIN, PORTIONS OF THE FARM TWEEFONTEIN SKAAPKRAAL 173 AND WOLVEGATEN 15, THEUNISSEN 5KM DIRECTLY TO THE EAST OF THEUNISSEN) (6) NO SCHOOLS WITHIN 500M RADIUS NO SIMILAR PREMISES WITHIN 500M NO CHURCHES WITHIN 500M</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) NKETOANA (2) MANINI LETTICIA MAHLATSI 870 RANSTIENG STREET, NTHA LINDLEY, 9630 ID NO.: 7201310354086 (3) TAVERN (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) MJ TAVERN 2 MAREKA STREET NTHA, LINDLEY (6) N/A</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: FEZILE DABI</p> <p>(1) MOQHAKA (2) DEMEKE DEREJE BEDELU 504 FAIRWEATHER HEIGHTS KROONSTAD, 9499 PASSPORT NO. N0298707 (3) RESTAURANT (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) DAVIDS RESTAURANT ERF 229 STATION STREET, KROONSTAD (6) ZENETH HIGH SCHOOL ± 800M LINS RESTAURANT - ± 600M NO PLACES OF WORSHIP</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) MALUTI-A-PHOFUNG (2) MATSELA BELINA MOKOENA ID NO.: 8004170492080 482 MANKENG MOEDING P.O. BOX 60100 MOKODUMELA, 9868 (3) SPECIAL LICENCE (4) ALL KIND (5) MOKOENA BOTTLE STORE 480 MANKENG MOEDING, TSESENG WITSIESHOEK, 9870 (6) NONE</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) MALUTI-A-PHOFUNG (2) MATHATA ELIAS CHECHILE 1680 POELONG VILLAGE WITSIESHOEK, 9974 ID NO.: 720504 5796 081 (3) BOTTLE STORE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) EDDI'S LIQUOR STORE 1695 POELONG VILLAGE WITSIESHOEK, 9874 (6) N/A</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) MALUTI-A-PHOFUNG (2) SEBOLELO CONSTANCE SEEKANE 1469 BOLATA PHUTHADITJHABA ID NO.: 860528 0872 084 (3) BOTTLE STORE (4) LIQUOR ALL KINDS CIGARETTE, SIMBA, PEANUTS (5) MAMELLO BOTTLE STORE (6) NONE</p>
	<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) DIHLABENG (2) ST FORT TRUST IT 1019/95 LETSOANASTAD NO. 347 ID NO.: 4811285048084 (BS GOLDBLATT) P.O. BOX 54 CLARENS, 9707 (3) RESTAURANT LIQUOR LICENCE (4) ALL BRAND MALT/LIQ/WINE (5) ST FORT LEISURE LETSOANASTAD 347 (6) CLARENS 6KM FROM ST FORT SCHOOL & PLACE OF WORSHIP 5 KM</p>

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;">DISTRICT: FEZILE DABI</p> <p>(1) MAFUBE (2) MNGOMEZULU PETRUS THABO 268 SIGASA STREET QALABUTJHA VILLIERS, 9840 (3) RESTAURANT (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) LWABASA SHISA NYAMA 1276 MPHUTHI S TREET QALABUTJHA VILLIERS, 9840 (6) 1. ZAMALEKA P. SCHOOL - 420M 2. PHOMELLO P. SCHOOL - 340M 3. A.M.E. CHURCH - 480M TO THE BEST OF THE APPLICANTS KNOWLEDGE</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG (2) THOBELA ARETHA KOLOSA ID NO.: 8310280757084 FROM 11087 LEPEKOLA STREET BLOEMANDA BLOEMFONTEIN, 9300 POSTAL ADDRESS: 11087 LEPEKOLA STREET BLOEMANDA BLOEMFONTEIN, 9300 (3) TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) MZIELA PTY LTD 39 MC GREGOR STREET EAST END BLOEMFONTEIN ERF 25081 (6) SIMILAR - NONE SCHOOL - CALCULUS HIGH SCHOOL 150M CHURCH - NONE</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</p> <p>(1) MATJHABENG (2) 3 GEORGES LIQUOR STORE (PTY) LTD P.O. BOX 1555 WELKOM, 9460 2012/098149/07 (3) TAVERN (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) TOOTERS CNR OF NORMAN & JENNY STREET RIEBEECKSTAD WELKOM, 9459 (6) 1. [PLACE OF WORSHIP] NONE WITHIN ± 500M 2. [INSTITUTION OF LEARNING] NONE WITHIN ± 500M 3. [SIMILAR REGISTERED PREMISES] NONE WITHIN ± 500M</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) MALUTI-A-PHOFUNG (2) LISHNAIR RETAIL (PTY) LTD REG NO. 2009/008412/07 P.O. BOX 1048, ROOSEVELTPARK, 2129 (3) GROCERS WINE REGISTRATION CERTIFICATE (4) TABLE WINES (5) PICK 'N PAY FAMILY SUPERMARKET SITUATED IN THE PICK 'N PAY SHOPPING CENTRE CORNER SOUTHEY AND VOWE STREET, HARRISMITH (6) HARRISMITH PRIMARY SCHOOL - 700 METERS SHOPRITE - 550 METERS CHRISTIAN CENTRE - 800 METERS</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: FEZILE DABI</p> <p>(1) MAFUBE (2) WILGERIVIER OPVOEDKUNDIGE TRUST IT 948/2999 P.O. BOX 16, 44 KERKSTRAAT, FRANKFORT (3) TAVERN (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) WILGERIVIER EETHUIS TRUST IT 948/1999 (6) MORE THAN 500M</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG (2) PHEELLO JOHANNES KHUTLANE 3473 DINGAAN STREET BOCHABELA BLOEMFONTEIN, 9307 ID NO.: 540202 5769 08 7 (3) TAVERN REGISTRATION (4) ALL KINDS OF LIQUOR & FOOD (5) MANKA'S TAVERN ERF 39730 - 39732 TURFLAAGTE PHASE 2 BLOEMFONTEIN, 9323 (6) NONE</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: FEZILE DABI</p> <p>(1) MAFUBE (2) GOLDEN MILE TRADING 592 CC 2008/120547/23 P.O. BOX 328 2 RUSSEL STREET, FRANKFORT (3) TAVERN (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) JAKKALSDRAAI TAVERN (6) MORE THAN 500M</p>	

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;">DISTRICT: FEZILE DABI</p> <p>(1) NGWATHE (2) SHOPRITE CHECKERS (PTY) LTD REG.: 1929/001817/07 ADDRESS OF REG OFFICE: CNR WILLIAM DABS & OLD PAARL ROADS BRACKENFELL 7560 WESTERN CAPE SA POSTAL ADDRESS: PRIVATE BAG 215 BRACKENFELL, 7561 (3) LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) CHECKERS LIQUOR SHOP PARYS PARYS SHOPPING CENTRE SHOP NO. 3 CNR BUITEN AND LOOP STREET, PARYS O.V.S. 9585 ERF 2451 (6) SCHOOLS - SPEELGOED LAND - 300M CHURCH - GOD LIFE CHURCH - 50M SIMILAR - LIQUOR RAMA - 300M</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</p> <p>(1) MATJHABENG (2) MOFEREFERE LUCAS MOSOCHE 08 TUNGSTEN STREET, SAAIPLAAS VIRGINIA, 9430 ID NO.: 670725 5575 08 0 (3) TAVERN (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) DALUU TAVERN 823 MOLISE DRIVE, EUREKA PARK MELODING, VIRGINIA, 9430 (6) ETHOPIA CHURCH - 250M</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG (2) HENNIE DE WAAL ID NO.: 6610135053080 48 MORGAN STREET DAN PIENAAR, BLOEMFONTEIN, 9300 POSTAL ADDRESS: P.O. BOX 28848 DANHOF, 9310 (3) RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) WIMPY PRELLER SQUARE SHOP G3 CNR LOUW WEPENER & GRAAF REINETTE STREET DAN PIENAAR BLOEMFONTEIN ERF R6721 (6) KONTIKI KLEUTERSKOOL - 280M HOËRSKOOL SENTRAAL - 280M SCHOOL WILLEM POSTMA - 300M SIMILAR BUSINESS: FEGO - 60M SPUR - 30M CARRAMELOS - 65M RH APSODY'S - 80M SPLASH - 100M FULL HOUSE SUSHI BAR REST. - 90M COOBAH - 200M</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG METRO (2) SAMPO PHILLIP MASIMONG 15 CAMP STREET THABA NCHU, 9775 ID NO.: 660315 5463 08 1 (3) ACCOMMODATION ESTABLISHMENT: GUESTHOUSE (4) ALL KINDS OF LIQUOR & FOOD (5) REAL TIME GUEST HOUSE 15 CAMP STREET THABA NCHU, 9775 (6) NONE</p>
	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG METRO (2) NDABO DAVID BAHUMI 4311 KHOTSONG BLOEMFONTEIN (3) TAVERN (4) ALL SORTS (5) NDAVO'S INN (6) N/A</p>
	<p style="text-align: center;">DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</p> <p>(1) MATJHABENG (2) LUCAS MOFEREFERE MOSOCHE 08 TUNGSTEN STREET SAAIPLAAS VIRGINIA, 9430 P.O. BOX 1281 VIRGINIA (3) TAVERN (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) DALUU TAVERN 833 MOLISE DRIVE EUREKA PARK MELODING. VIRGINIA (6) ETHOPIA CHURCH ± 250M</p>

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) SETSOTO (2) RAMAJASE JUSTINUS SELOANA ID NO.: 730405 5433 089 RESIDENTIAL AND POSTAL ADDRESS: 2842 MALA ROAD HLOHLOLWANE CLOCOLAN, 9735</p> <p>(3) TAVERN REGISTRATION (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) CLUB SOVIET ERF 2842 HLOHLOLWANE CLOCOLAN</p> <p>(6) 1. LEARNING: HLOHLOLWANE PRIMARY SCHOOL (900 METER) 2. SIMILAR REGISTRATION: NONE WITHIN 1 KILOMETER 3. WORSHIP: ROMAN CATHOLIC CHURCH (500 METER)</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG (2) WIESE, ADAM RAS 21 EUGENE VAN RENSBURG STREET, LANGENHOVENPARK, BLOEMFONTEIN SHOP 14, DYNARC WALK CENTRE, COR. JAN SPIES & MARETHA MAARTENS STREETS, LANGENHOVENPARK, BLOEMFONTEIN SHOP 14, DYNARC WALK CENTRE, COR. JAN SPIES & MARETHA MAARTENS STREETS, LANGENHOVENPARK, BLOEMFONTEIN, 9301 ID NO.: 671208 5020 083</p> <p>(3) THE PERMANENT REMOVAL OF AL IQUOR STORE REGISTRATION (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) EDELVOCHT KELDERS SUB-DIVISION 1 OF ERF 1447, REMAINDER OF ERF 1447 AND ERF 1451, SHOP 14 (PREVIOUSLY SHOP 4), DYNARC WALK CENTRE, COR. JAN SPIES & MARETHA MAARTENS STREETS, LANGENHOVENPARK, BLOEMFONTEIN</p> <p>(6) PICK N PAY LIQUOR STORE, JAN SPIES STREET, LANGENHOVENPARK, BLOEMFONTEIN 300M FROM PROPOSED PREMISES</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: XHARIEP</p> <p>(1) LETSEMENG (2) BARNES, JOHNATAN DERRICK JOSEPH ERF 62, ADAMS ROAD, DOORNFONTEIN, OPPERMANSDORP ERF 62, ADAMS ROAD, DOORNFONTEIN, OPPERMANSDORP ERF 62, ADAMS ROAD, DOORNFONTEIN, OPPERMANSDORP, 9986 ID NO.: 631024 5053 084</p> <p>(3) THE PERMANENT REMOVAL OF A SPECIAL LIQUOR LICENCE (TAVERN) (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) DINKJ'S SPORT'S BAR ERF 62, ADAMS ROAD, DOORNFONTEIN, OPPERMANSDORP</p> <p>(6) NONE</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG (2) HENTIQ 1887 (PTY) LTD 27 PARK ROAD, BLOEMFONTEIN 171 ANDRIES PRETORIUS STREET, NAVALSIG, BLOEMFONTEIN, 9301 1999/18070/07</p> <p>(3) GROCER'S WINE REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF WINE (5) UNIVERSITAS SPAR ERF 26414, NIKLIKI CENTRE, 173 PRESIDENT PAUL KRUGER AVENUE, UNIVERSITAS, BLOEMFONTEIN</p> <p>(6) UNIVERSITAS PRIMARY SCHOOL (TJOKKIES) PRESIDENT PAUL KRUGER AVENUE, UNIVERSITAS, 450M FROM PROPOSED PREMISES</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) MALUTI-A-PHOFUNG (2) SEKONYELE V. MOTLOKOA NO. 661A MATEBELENG</p> <p>(3) TAVERN (4) LIQUOR (5) MOTLOKOA'S TAVERN (6) 2 KM</p>	

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) SETSOTO (2) SITHOLE, SIBUSISO MODISE 163 FONTEIN STREET, FICKSBURG 108 VAN SOELEN STREET, FICKSBURG P.O. BOX 978, FICKSBURG, 9730 ID NO.: 730420 5336 083 (3) RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) MANZE KOFI CAR WASH & BRAAI ERF 314, 108 VAN SOELEN STREET, FICKSBURG (6) NONE</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: KHARIEP</p> <p>(1) KOPANONG (2) HIGH BRIDGE ENTERPRISE (PTY) LTD 48 JOUBERT STREET, BETHULIE 48 JOUBERT STREET, BETHULIE, 9992 2012/2013831/07 (3) LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) COSTCO LIQUOR STORE ERF 13 48 joubert street, Bethulie (6) AGS CHURCH, JOUBERT STREET, 100M BETHULIE CHRISTIAN SCHOOL, 33 JOUBERT STREET - 120M</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</p> <p>(1) SETSOTO (2) BOTSANE, MMAPHEKO EUNICE 296 MATWABENG, SENEKAL 298 MATWABENG, SENEKAL 296 MATWABENG, SENEKAL, 9600 ID NO.: 670804 0280 085 (3) RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) EUNICE RESTAURANT ERF 298, MATWABENG, SENEKAL (6) RORISANG PUBLIC SCHOOL MATWABENG - 450M FROM PROPOSED PREMISES UNITING REFORMED CHURCH IN SOUTHERN AFRICA, MATWABENG - 450M FROM PROPOSED PREMISES</p>	<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANGAUNG (2) TNIE INVESTMENTS (PTY) LTD 5 MORGAN STREET, DAN PIENAAR, BLOEMFONTEIN 5 MORGAN STREET, DAN PIENAAR, BLOEMFONTEIN, 9301 2013/136768/07 (3) RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) ZIZI RESTAURANT SUB-DIVISION 16 OF THE FARM LILYVALE NO. 2313, BLOEMFONTEIN, BOTANICAL GARDENS, BLOEMFONTEIN (6) NONE</p>
<p style="text-align: center;">DISTRICT: MOTHEO</p> <p>(1) MANTSOPA (2) XIAMING XU 51 COMMISSIE STREET EXCELSIOR, 9760 ID NO.: 650423 5265 1 83 (3) LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE (4) ALL KINDS OF LIQUOR (5) SHA FLY 49 COMMISSIE STREET ERF 308 EXCELSIOR WINBURG, DISTRICT FREE STATE PROVINCE (6) 1. EXCELSIOR LIBRARY - EDUCATIONAL - 58.1M 2. AGAPE CHURCH - RELIGIOUS - 175.5M; 3. EXCELSIOR DRANKWINKEL - LIQUOR STORE - 190.3M 4. DUTCH REFORMED CHURCH - RELIGIOUS - ± 250M</p>	

NOTICE - 2013

PROCEDURES AND ADVERTISEMENT DATES FOR THE ADVERTISEMENT OF LICENSES APPLICATIONS IN THE FREE STATE PROVINCIAL GAZETTE, ACCORDING TO THE NEW FREE STATE GAMBLING AND LIQUOR ACT, 2010 (ACT NO. 6 OF 2010)

In terms of the new Free State Gambling and Liquor Act, 2010 (Act No. 6 of 2010) and related regulations, all applications for licenses submitted to the Free State Gambling and Liquor Board must be accompanied, among others, with proof of publication in the Provincial Gazette and in at least one newspaper normally circulated in the area where the premises are situated. The following licenses are affected by the mentioned legislation:

- Liquor license
- Limited gambling machine operator license
- Bingo operator license
- Race-meeting license
- Maintenance or supplier licenses
- Limited gambling machine site license
- Casino license
- Manufacturer
- Special license
- Bookmaker's license
- Totalizator license

The closure dates for submitting publication detail and publication dates in the Provincial Gazette by the Department of the Premier for 2013 will be as follows:

CLOSING DATE FOR SUBMITTANCE OF INFORMATION

PUBLICATION DATE

25 JANUARY 2013	01 FEBRUARY 2013
22 FEBRUARY 2013	01 MARCH 2013
22 MARCH 2013	05 APRIL 2013
19 APRIL 2013	03 MAY 2013
24 MAY 2013	07 JUNE 2013
21 JUNE 2013	05 JULY 2013
19 JULY 2013	02 AUGUST 2013
23 AUGUST 2013	06 SEPTEMBER 2013
20 SEPTEMBER 2013	04 OCTOBER 2013
25 OCTOBER 2013	01 NOVEMBER 2013
22 NOVEMBER 2013	06 DECEMBER 2013

All advertisements (Form FSLA 2) together with thorough contact details of the applicant must be submitted not later than 15:00 of the closing dates, to the Department of the Premier, Room 346, Lebohang Building, C/o of St. Andrew and Markgraaff Street, Bloemfontein.

More detail (a copy of the said Act, Regulations, advertising rates and banking details can also be obtained from the above mentioned office. Alternatively the contact persons in the Department of the Premier are: **Montseng Molatuli** 405 5217 E-mail molatulim@premier.fs.gov.za.

Old Tariff

R278.50

New Tariff as from 1 April 2013

R279.00

(PAYABLE TO DEPARTMENT OF THE PREMIER)

PROVINCIAL GAZETTE
(Published every Friday)

All correspondence, advertisements, etc. must be addressed to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, Tel.: (051) 403 3139. Free Voucher copies of the Provincial Gazette or cuttings of advertisements are NOT supplied.

Subscription Rates (payable in advance)

The subscription fee for the Provincial Gazette (including all Extraordinary Provincial Gazettes) are as follows:

SUBSCRIPTION: (POST)

PRICE PER COPY	R 19.80
HALF-YEARLY	R495.00
YEARLY	R989.90

SUBSCRIPTION: (OVER THE COUNTER / E-MAIL)

PRICE PER COPY	R 11.70
HALF-YEARLY	R 293.00
YEARLY	R 586.00

Stamps are not accepted

Closing time for acceptance of copy

All advertisements must reach the Officer in Charge of the Provincial Gazette **not later than 16:00, three workings days** prior to the publication of the Gazette. Advertisements received after that time will be held over for publication in the issue of the following week, or if desired by the advertiser, will be inserted in the current issue as a "Late Advertisement". In such case the advertisement must be delivered to the Officer in Charge **not later than 08:00 on the Tuesday** preceding the publication of the Gazette and double rate will be charged for that advertisement.

A "Late Advertisement" will not be inserted as such without definite instructions from the advertiser.

Advertisement Rates

Notices required by Law to be inserted in the Provincial Gazette: **R27.90** per centimeter or portion thereof, single column.

Advertisement fees are payable in advance to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, 9300, Tel.: (051) 403 3139.

NUMBERING OF PROVINCIAL GAZETTE

You are hereby informed that the numbering of the Provincial Gazette /Tender Bulletin and notice numbers will from 2010 coincide with the relevant financial year. In other words, the chronological numbering starting from one will commence on or after 1 April of every year.

Printed and published by the Free State Provincial Government

PROVINSIALE KOERANT
(Verskyn elke Vrydag)

Alle korrespondensie, advertensies, ens. moet aan die Beampte Belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein, Tel.: No. (051) 403 3139 geadresseer word. Gratis eksemplare van die Provinsiale Koerant of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie.

Intekengeld (vooruitbetaalbaar)

Die intekengeld vir die Provinsiale Koerant (insluitend alle Buitengewone Provinsiale Koerante) is soos volg:

INTEKENGELD: (POS)

PRYS PER EKSEMPLAAR	R 19.80
HALFJAARLIKS	R495.00
JAARLIKS	R989.90

INTEKENGELD: (OOR DIE TOONBANK / E-POS)

PRYS PER EKSEMPLAAR	R 11.70
HALFJAARLIKS	R 293.00
JAARLIKS	R 586.00

Seëls word nie aanvaar nie.

Sluitingstyd vir die Aannee van Kopie

Alle advertensies moet die Beampte Belas met die Provinsiale Koerant bereik **nie later nie as 16:00 drie werksdae** voordat die Koerant uitgegee word. Advertensies wat na daardie tyd ontvang word, word oorgehou vir publikasie in die uitgawe van die volgende week, of as die adverteerder dit verlang, sal dit in die Koerant wat op die pers is as 'n "Laat Advertensie" geplaas word. In sulke gevalle moet die advertensie aan die Beampte oorhandig word **nie later nie as 08:00 op die Dinsdag** voordat die Koerant gepubliseer word en dubbeltarief sal vir dié advertensie gevra word.

'n "Laat Advertensie" sal nie sonder definitiewe instruksies van die Adverteerder as sodanige geplaas word nie.

Advertensietariewe

Kennisgewings wat volgens Wet in die Provinsiale Koerant geplaas moet word: **R27.90** per sentimeter of deel daarvan, enkel-kolom.

Advertensiegelde is vooruitbetaalbaar aan die Beampte belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein 9300, Tel.: (051) 403 3139.

NOMMERING VAN PROVINSIALE KOERANT

U word hiermee in kennis gestel dat die nommering van die Provinsiale Koerant / Tender Bulletin en kennisgewingnummers vanaf 2010 met die betrokke boekjaar sal ooreenstem. Met ander woorde, die kronologiese nommering beginnende met een, sal op of na 1 April van elke jaar begin.

Gedruk en uitgegee deur die Vrystaatse Provinsiale Regering